

註銷說明

請填寫並連同您的 Clipper 卡交回此申請表，以取消您的卡，並獲得任何符合條件的公共交通現金價值和未使用的公共交通期票或車票退款。您的 Clipper 卡不會退還給您。退款會根據 Clipper 持卡人授權合約條款按個別情況進行處理。所有註銷申請都需要支付 \$5 手續費。如果您的卡上的餘額不到 \$5，Clipper 將不會處理您的退款申請或收取 \$5 的手續費。

備註：如果您要申請先前錯誤地充入您的 Clipper 卡上未使用的通行票和/或乘車票退款，則您無需註銷您的 Clipper 卡。請撥打 877.878.8883 聯絡 Clipper 客戶服務部申請退款但不註銷您的 Clipper 卡。

- 只有註冊過的 Clipper 卡才符合退款條件。
- 通行票退款須經交通運輸公司批准。
- 如果您的 Clipper 卡是透過交通福利計劃進行充值的，則交通費用餘額無法退還。
- 退款支票將會在收到本表格的 30 日以內寄給您。

第一步：CLIPPER 卡序號

請填入印在您的 Clipper 卡背面的 10 位數序號 (包括零)。

Clipper 卡序號 _____

第二步：持卡人聯絡資訊 此資訊必須符合您的 Clipper 卡註冊資訊。

名字 _____ 中間名縮寫 _____ 姓氏 _____

寄付帳單地址 _____ 門牌號碼 _____ 城市 _____ 州 _____ 郵遞區號 _____

郵寄地址 _____ 門牌號碼 _____ 城市 _____ 州 _____ 郵遞區號 _____
(如果與寄付帳單地址不同)

日間聯絡電話 _____ 晚間聯絡電話 _____ 電子郵件地址 _____

第三步：註銷原因

請指出您申請退款的原因 (可以全選)：

- 搬離該區域 交通需求改變 服務/交通營運商品質不佳
 新工作 不滿意 Clipper 計劃
 其他 (請說明) _____

第四步：付款明細和信用卡授權

需要您的信用卡資訊以支付處理退款的 \$5 管理費。您也可以隨本表格附上一張保付匯票來支付手續費，應支付給：
Cubic Transportation Systems。

信用卡類型 (勾選一項)： MasterCard Visa Discover American Express

信用卡號碼 _____ 到期日 (月月/年年) _____ 安全代碼 _____

將從您的信用卡扣除共計 \$5。備註：請確保上面提供的寄付帳單地址符合信用卡或銀行帳戶的寄付帳單地址。我一旦簽名，即表明我同意表格中所述的條款和條件，並授權 Metropolitan Transportation Commission (大都會交通委員會) 或其代理商 Cubic Transportation Systems 從信用卡帳戶中轉帳以支付指定費用。

簽名 _____ 日期 _____

第五步：送交表格 請確定將您要註銷的 Clipper 卡與本表格一起送交。

寄至： Clipper Customer Service, PO Box 318, Concord, CA 94522-0318
如果您對您的申請有任何疑問，請撥打 877.878.8883 致電 Clipper 客戶服務部。
請瀏覽 clippercard.com/privacy 查閱 Clipper 隱私權原則